

Michael G. Leichter, Tiến sĩ Giáo dục

Giám đốc

[mike.leichter@pennmanor.net](mailto:mike.leichter@pennmanor.net)

Ngày 02/03/2020

Kính gửi các Quý Phụ huynh và Người giám hộ,  
Học khu Penn Manor cam kết đảm bảo sức khỏe và an toàn cho học sinh và nhân viên của chúng tôi. Học khu đang theo dõi chặt chẽ các thông tin y tế liên quan đến Vi-rút Corona gây bệnh viêm phổi COVID-19. Như thông lệ trong tất cả các tình huống y tế, chúng tôi phối hợp chặt chẽ và tiếp nhận hướng dẫn bổ sung từ Sở Y tế Pennsylvania (DOH), Trung tâm Kiểm soát và Phòng ngừa Dịch bệnh (CDC) và bác sĩ của học khu chúng ta.

*Xin lưu ý: Hiện tại chưa ghi nhận trường hợp nào nhiễm vi-rút corona trong học khu chúng ta.*

Chúng tôi cung cấp thông tin này để đảm bảo quý vị nhận thức được vấn đề này và an tâm rằng học khu có kế hoạch theo dõi, chuẩn bị và ứng phó với bất kỳ tình huống sức khỏe và an toàn nào có thể ảnh hưởng đến chúng ta. Chúng tôi cũng khuyến khích quý vị tham khảo nguồn thông tin đáng tin cậy từ [Trung tâm Kiểm soát và Phòng ngừa Dịch bệnh \(CDC\)](#) và [Sở Y tế Pennsylvania \(DOH\)](#) về các cập nhật và hướng dẫn mới nhất liên quan đến vấn đề y tế này.

Học khu mong muốn thực hiện tất cả hành động có thể để giúp ngăn ngừa sự lây lan của vi-rút trong trường hợp bùng phát dịch bệnh trong khu vực **và chúng tôi cần sự giúp đỡ của quý vị.**

Sở Y tế Pennsylvania đã chia sẻ những lời khuyên sau đây trên trang web của Sở nhằm giúp ngăn ngừa sự lây lan của loại vi-rút gây bệnh viêm đường hô hấp, còn được gọi là COVID-19 này:

- **Che miệng** khi ho hoặc hắt xì vào khăn giấy, sau đó bỏ khăn giấy vào thùng rác; nếu không có sẵn khăn giấy, hãy ho hoặc hắt xì vào bên trong khuỷu tay. Không ho hoặc hắt xì vào tay.
- **Rửa tay** thường xuyên bằng xà phòng và nước trong ít nhất 20 giây. Sử dụng dung dịch rửa tay có chứa cồn nếu không có xà phòng và nước.
- Thường xuyên **vệ sinh** các bề mặt, chẳng hạn như mặt bàn, công tắc đèn, điện thoại di động và các khu vực thường xuyên chạm vào khác.
- **Cách ly** nguồn lây lan tiềm ẩn. Nếu quý vị bị ốm, hãy ở nhà cho đến khi quý vị cảm thấy khỏe hơn. Tránh tiếp xúc với những người đang bị bệnh.

Học khu Penn Manor đang theo dõi chặt chẽ tình hình (không chỉ theo dõi vi-rút corona, mà còn theo dõi cả chủng cúm năm nay), đồng thời tiến hành vệ sinh và khử trùng trường học hàng ngày trong các dịch vụ bảo vệ giám sát liên tục.

Trong trường hợp có các ca lây nhiễm COVID-19 được xác nhận trong khu vực, học khu sẽ làm theo hướng dẫn của các chuyên gia y tế để tiến hành các biện pháp bổ sung nếu cần thiết.

Nếu con quý vị bị ốm, hãy làm theo các hướng dẫn sau để theo dõi tình trạng của học sinh:

1. Con quý vị phải dứt sốt trong vòng 24 giờ, không cần dùng thuốc, trước khi trở lại trường.
2. Trẻ bị nôn mửa và tiêu chảy phải ở nhà trong 24 giờ sau lần nôn mửa/tiêu chảy gần nhất.
3. Trẻ nghi ngờ mắc các bệnh truyền nhiễm (cụ thể là mắt đỏ và có hiện tượng phát ban không rõ nguồn gốc) nên ở nhà cho đến khi có kết luận từ nhà cung cấp dịch vụ y tế của quý vị.
4. Nếu con quý vị bị ốm, hãy để con ở nhà, cho dù có hoạt động dã ngoại, tiệc hoặc sự kiện đặc biệt khác có thể được tổ chức tại trường học vào ngày đó.

Điều quan trọng hiện nay là chúng ta cùng hợp tác để duy trì sự tập trung vào những hoạt động mà chúng ta có thể kiểm soát được. Chúng tôi sẽ vẫn tiếp tục cảnh giác trong việc theo dõi tình trạng của tất cả các bệnh có thể là mối đe dọa cho nhân viên và học sinh của chúng tôi.

Xin cảm ơn sự hỗ trợ của quý vị với học khu, trường học, nhân viên và học sinh của chúng tôi.

Trân trọng,



Michael G. Leichter, Tiến sĩ Giáo dục  
Giám đốc Học khu